

Alle Inhalte dienen nur der Information und haben keinen verbindlichen Charakter!

Inhalt

1. Kennzeichnung von verkehrsfähigen Masken aus USA, Kanada, Australien/Neuseeland und Japan..... 1
2. Kennzeichnung und Informationen zu Masken aus anderen Ländern wie China und Südkorea..... 4
3. Übersichten über internationale Masken und Normen 6

1. Kennzeichnung von verkehrsfähigen Masken aus USA, Kanada, Australien/Neuseeland und Japan

N95 (United States NIOSH-42CFR84)

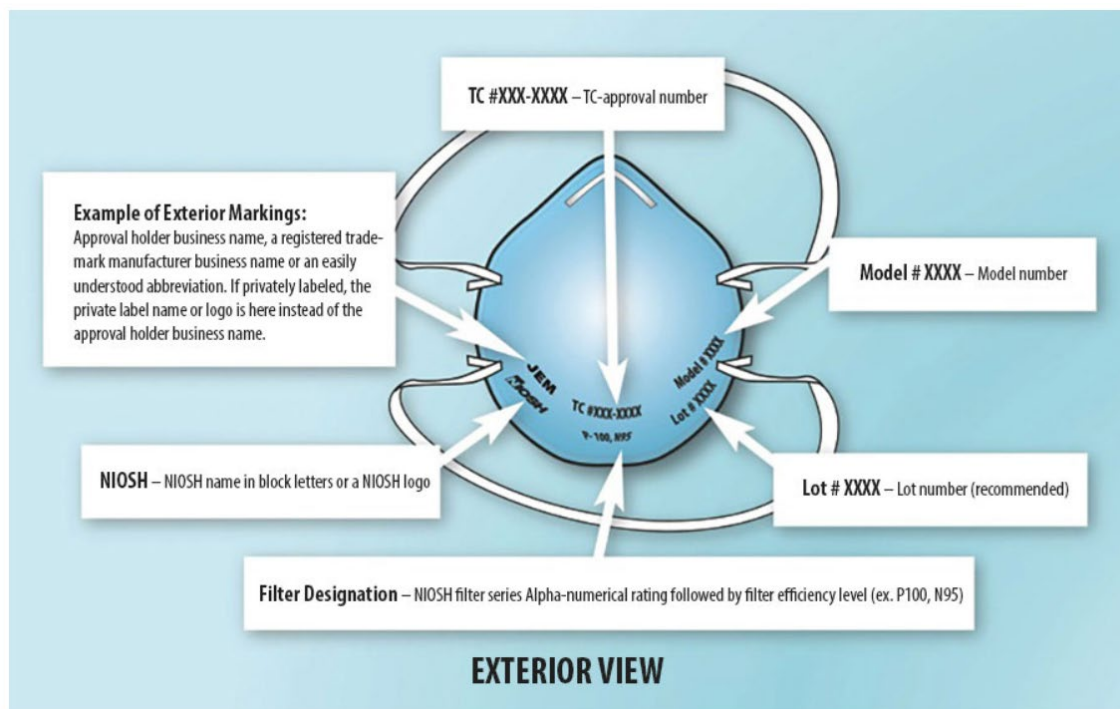
Der Standard 42 CFR Part 84 wurde vom National Institute for Occupational Safety and Health (NIOSH, USA) herausgegeben.

Der Standard N95 entspricht im Wesentlichen den Anforderungen an FFP2-Masken

Informationen zur NIOSH Spezifikation finden sich unter:

https://www.cdc.gov/niosh/nppt/topics/respirators/disp_part/default.html

Hinweise zur Kennzeichnung von Atemschutzmasken



https://www.cdc.gov/niosh/nppt/topics/respirators/disp_part/resource1quest2.html

N95 (Kanada)

In Kanada werden Masken des amerikanischen Typs N95, die vom NIOSH zertifiziert wurden verwendet (Kennzeichnung s.o). Zusätzlich hat die Normungsorganisation Canadian Standards Association (CSA) den Standard Z94.4-11 Selection, Use and Care of Respirators veröffentlicht.

Quelle: Canadian Center of Occupational Safety and Health: https://www.ccohs.ca/oshanswers/prevention/ppe/surgical_mask.html

https://www.ccohs.ca/oshanswers/prevention/respiratory_protection.html

P2 (Australia/New Zealand AS/NZA 1716-2012)



Die AS/NZS 1716-2012 Respiratory protective devices ist eine gemeinsame Norm der Normungsorganisationen Standards Australia und Standards New Zealand.

Der Standard P2 entspricht im Wesentlichen den Anforderungen an FFP2-Masken

Masken, die nach der Norm AS/NZS 1716-2012 hergestellt wurden, müssen auf der Maske oder auf der Verpackung mit dieser gekennzeichnet werden (AS/NZS 1716).

Quelle: <https://www.worksafe.qld.gov.au/injury-prevention-safety/managing-risks/personal-protective-equipment-ppe/respiratory-protective-equipment-rpe>

Darüber hinaus hat die Akkreditierungsbehörde Joint Accreditation System of Australia and New Zealand (JAS-ANZ) Konformitätsbewertungsstellen akkreditiert, die Masken nach der Norm AS/NZS 1716 prüfen und zertifizieren. Ermittelt werden könnten drei Zertifizierungsstellen, die die Masken mit einer Identifizierungsnummer (Client ID number) und teilweise mit einem eigenen Logo versehen. Quelle: <https://www.jas-anz.org/accredited-bodies/search>

Zertifizierungsstellen (accredited bodies)	Kennzeichnung
SAI Global Certification Services Pty Ltd Trading as SAI Global	 <p>Certified Product Certification Logo</p> <p>SAI Global Certified Product Australian Standard AS xxxx LicXXXX SAI Global</p> <ul style="list-style-type: none"> Text and ticks reverse out to white from PMS 032 red (CMYK: 100%, 100%) Logo can also be reproduced in black, but is not to be reversed Text to print Black <p>Ensure that the logo appears with the appropriate Standard and Licence number (your certified product number) followed by the words SAI Global in Helvetica plain typeface</p> <p>https://www.saiglobal.com/en-au/assurance/auditing_and_certification/displaying_the_product_standardmark/?regid=5</p>
BSI Group (Australia and New Zealand) Pty Ltd (BSI Benchmark Scheme)	 <p>CERTIFIED PRODUCT</p> <p>AUSTRALIA & NZ STANDARDS</p> <p>BSI Benchmark™</p> <p>https://www.bsigroup.com/globalassets/localfiles/en-au/_brochures/ppe-brochure_web_100517.pdf</p>
Global-Mark Pty Ltd	<p>Certification mark that can be used by the client, Certified Product (also indicating the standard of certification, ex: AS/NZS 1234 and Client ID number)</p> <p>http://public.global-mark.com.au/GM_Knowledge_Bank/GM_Knowledge_Bank_Web.nsf/ByDocNo-Title/G-64~Certified%20Product%20-%20Product%20Conformance/\$File/Attachment.pdf</p>

DS (Japan JMHLW-Notification 214, 2018)

DS ist einer der japanischen Standards für Staubmasken. Eine entsprechende Übersicht der Normen und Anforderungen für Staubmasken findet sich unter <https://www.jniosh.johas.go.jp/icpro/jicosh-old/english/law/DustMask/index.html#7>

Der Standard DS2 entspricht im Wesentlichen dem Standard N95 in den USA.

Hersteller oder Importeure von Staubmasken müssen die nationale japanische Typpenehmigung für ihre Produkte bestehen. Die Masken, die die Typpenehmigung bestanden haben, sind auf der Vorderseite und auf dem Filtermedium gekennzeichnet.

Die Zeichen auf der Vorderseite und auf dem Filtermedium sind unterschiedlich. Die Informationen liegen zurzeit nur auf Japanisch vor:

- Die Markierung für die Vorderseite (siehe Kasten im oberen Teil des Dokuments): https://www.jaish.gr.jp/horei/hor1-y/hor1-y-13-11-3_1.pdf
- Die Markierung für den Filter (siehe Kasten im oberen Teil des Dokuments): https://www.jaish.gr.jp/horei/hor1-y/hor1-y-13-11-3_2.pdf

- Beide Markierungen enthalten die folgenden Informationen.
 - o Jahr der Genehmigung
 - o Nummer der Genehmigung
 - o Art des Produkts (Name, Typ)

2. Kennzeichnung und weitere Informationen von Masken aus anderen Ländern wie China und Südkorea

KN95 (China GB 2626-2006 und GB 19083-2010)

Die chinesischen Normen GB 2626-2006 „Respiratory protective equipment. Non-powered air-purifying particle respirator“ (Übergangsfrist bis Juni 2020 dann GB 2626 -2019) und GB 19083-2010 “Technical requirements for protective face mask for medical use” wurde von der Standardization Administration of the People's Republic of China (SAC) herausgegeben.

GB ist ein nationaler Standard, der bei der Produktherstellung zwingend eingehalten werden soll. Unterschieden werden die Masken KN95, KN100 und KP95, KP100

Der chinesische Maskentyp KN95 entspricht im Wesentlichen den Anforderungen der amerikanischen Masken N95

Informationen auf dem Produkt

- 1) Name, Marke oder sonstige Identifikation des Herstellers oder Lieferanten, Modell und Größe (falls zutreffend);
- 2) Modell und Modell (falls zutreffend);
- 3) Masken, die nach der Norm GB 2626-2006 hergestellt wurden, müssen auf der Maske oder auf der Verpackung mit dieser und dem Maskentyp gekennzeichnet werden (GB 2626-2006 KN95)

Informationen auf der Verpackung:

- 1) Name, Marke oder sonstige Identifikation des Herstellers oder Lieferanten;
- 2) Maskentyp, Modell und Größe (falls zutreffend);
- 3) Produktlizenznummer;
- 4) Produktionsdatum (mindestens Jahr und Monat) oder Produktionslosnummer, Lagerfähigkeit (mindestens Jahr);
- 5) "siehe Angaben des Herstellers";
- 6) Vom Hersteller empfohlene Lagerbedingungen (einschließlich mindestens Temperatur und Luftfeuchtigkeit).

Weitere Informationen unter:

<https://upload.wikimedia.org/wikipedia/commons/a/a5/GB2626-2006.pdf>
<https://www.chinesestandard.net/PDF/English.aspx/GB2626-2019>

Siehe hierzu auch die Entschließung des Generalsekretariats für Industrie und kleine und mittlere Unternehmen vom 20. März 2020 über alternative Spezifikationen für PSA-Masken mit europäischer CE-Kennzeichnung. Artikel 2 Nummer 2 („Segundo“) des spanischen Ministeriums für Industrie, Handel und Tourismus: https://www.boe.es/diario_boe/txt.php?id=BOE-A-2020-3945:

„Die Norm GB2626 wird im Prinzip vom Hersteller selbst in einem Selbstzertifizierungsverfahren in eigener Verantwortung angewendet, und die Marktüberwachung wird vom Hersteller durchgeführt.“

Aufgrund der Coronavirus-Krise ordnete die chinesische Regierung an, dass alle Masken auf drei Aspekte hin überprüft werden: Durchdringungsfähigkeit, Atemwiderstand und Kennzeichnung. Folglich sollten alle Masken auf dem chinesischen Markt über Testberichte mit diesen drei Ergebnissen verfügen, die vom nationalen Qualitätsüberwachungs- und Testzentrum für persönliche Schutzausrüstung erstellt wurden. Jede Provinz hat mindestens ein solches Labor, das akkreditiert ist.“

Die 45 akkreditierten Prüfzentren die Prüfung von Schutzmasken - nach chinesischen Normen in China durchführen dürfen, können unter folgendem Link gefunden werden <https://www.cnas.org.cn/english/photonews/03/902316.shtml>. Beispielhafte Prüfzentren sind in der Tabelle aufgeführt.

Nummer	Name des Prüfzentrums (Englisch & Chinesisch), Internetpräsenz
L2313	Technology Inspection Center of Shengli Oilfield Branch, SINOPEC 中国石油化工股份有限公司胜利油田分公司技术检测中心 www.stic-sinopec.cn
L0653	Test Laboratory of Security and Crime Prevention and Information Security Products and Systems, the Third Institute of Ministry of Public Security 公安部第三研究所安全防范与信息安全产品及系统检验实验室 www.mctc.org.cn
L1499	Testing Laboratory for Labour Protection Products of Beijing Municipal Institute for Labour Protection 北京市劳动保护科学研究所劳动保护用品检验实验室 www.lbzjbj.com
L 7901	Jiangsu Quality Supervision & Inspection Center for Special Safety Protection Products 江苏省特种安全防护产品质量监督检验中心 www.jstfzx.com
L10118	Jiangsu Guojian Testing Technology Co., Ltd. 浙江国健检测技术江苏有限公司 www.js-cct.com

1st Class (Korea KMOEL-2017-64)

In Korea ist das Ministry of Employment and Labor (MOEL) zuständig für Persönliche Schutzausrüstung.

https://korea.ahk.de/fileadmin/AHK_Korea/Navigation_menu/KORUM/korum63_Produktregistrierung_und_Zertifizierung.pdf

3. Übersichten über internationale Masken und Normen

Übersicht über Atemschutzgeräten und Normen anderer Ländern, die den von NIOSH genehmigten N95-Atemschutzgeräten ähnlich sind

Country	Performance Standard	Acceptable product classifications	Standards / Guidance Documents	Protection Factor ≥ 10
Australia	AS/NZS 1716:2012	P3 P2	AS/NZS 1715:2009	YES
Brazil	ABNT/NBR 13698:2011	PFF3 PFF2	Fundacentro CDU 614.894	YES
China	GB 2626-2006	KN100 KP100 KN95 KP95	GB/T 18664—2002	YES
Europe	EN 149-2001	FFP3 FFP2	EN 529:2005	YES
Japan	JMHLW-2000	DS/DL3 DS/DL2	JIS T8150: 2006	YES
Korea	KMOEL-2017-64	Special 1st	KOSHA GUIDE H-82-2015	YES
Mexico	NOM-116-2009	N100, P100, R100 N99, P99, R99 N95, P95, R95	NOM-116	YES
US NIOSH Requirements	NIOSH approved 42 CFR 84	N100, P100, R100 N99, P99, R99 N95, P95, R95	OSHA 29CFR1910.134	YES

<https://www.cdc.gov/coronavirus/2019-ncov/hcp/respirators-strategy/crisis-alternate-strategies.html>

Übersicht der Masken N95 / FFP2 / KN95

	Standard	Alternative	
Beschreibung	NIOSH N95 (42 CFR Part 84)	FFP2 (EN 149:2001)	KN95 (GB2626-2006)
Kennzeichnungs- informationen zur Atemschutzmaske	<ul style="list-style-type: none"> - Herstellername - TC-84A-#### - NIOSH - Losnummer - Filterbezeichnung (N95) - Modelnummer 	<ul style="list-style-type: none"> - Herstellerlogo - CE-Kennzeichnung - Erscheinungsjahr der Norm - Filterbezeichnung (FFP2) 	<ul style="list-style-type: none"> - Nummer und Jahr der Norm (Veröffentlichung) - Filterbezeichnung (KN95)

Zusätzliche Anforderungen	<ul style="list-style-type: none"> - muss eine eng anliegende Atemschutzmaske sein / Dichtsitzprüfung - muss zwei Bänder haben, vorzugsweise Kopfbänder 		
Dokumente, die vom Anbieter / Hersteller auf Anfrage zur Verfügung gestellt werden sollten	<ul style="list-style-type: none"> - vom Hersteller ausgestellte Bescheinigung, aus der hervorgeht, dass das Produkt alle Qualitätsprüfungen erfüllt 	<ul style="list-style-type: none"> - Zertifizierung nach gültiger Norm EN 149 - vom Hersteller ausgestellte Konformitätsbescheinigung, aus der hervorgeht, dass das Produkt alle Qualitätsprüfungen erfüllt - Prüfnummer 	<ul style="list-style-type: none"> - gültiges GB2626-2006 Zertifikat zur Identifizierung des Produktes - Vom Hersteller ausgestellte Bescheinigung, aus der hervorgeht, dass das Produkt alle Qualitätsprüfungen erfüllt - Testdaten der Maske

Weitere Informationen zu N95:

https://www.cdc.gov/niosh/nppt/topics/respirators/disp_part/respsource1quest2.html

<https://buyandsell.gc.ca/specifications-for-COVID-19-products#300>